

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不會就本公佈全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



**CHINA SHINEWAY PHARMACEUTICAL GROUP LIMITED**  
**中國神威藥業集團有限公司**  
(在開曼群島註冊成立的有限責任公司)  
(股份代號：02877)

**截至二零一零年十二月三十一日止年度的年度業績公佈**

**摘要**

- 營業額為人民幣2,038,379,000元，較去年上升24.8%。
- 年度溢利為人民幣821,756,000元，較去年增加7.1%。
- 年度溢利增加主要來自各產品銷量的增長及經營溢利的上升。
- 每股盈利為人民幣0.99元，較二零零九年的人民幣0.93元增加6.5%。
- 建議派發末期股息每股人民幣12分，及特別股息每股人民幣17分。

## 業績

中國神威藥業集團有限公司(「本公司」)的董事會(「董事會」)欣然提呈本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二零一零年十二月三十一日止年度經審核的綜合業績，以及比較數字如下：

### 綜合全面收益表

截至二零一零年十二月三十一日止年度

	附註	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
營業額	3	<b>2,038,379</b>	1,633,223
銷售成本		<b>(603,371)</b>	(455,132)
毛利		<b>1,435,008</b>	1,178,091
其他收入		<b>77,497</b>	57,093
投資收入及收益	4	<b>45,667</b>	46,145
淨匯兌收益	5	<b>2,310</b>	125,350
分銷成本		<b>(350,132)</b>	(353,200)
行政開支		<b>(196,669)</b>	(136,066)
研究及開發成本		<b>(21,873)</b>	(33,397)
除稅前溢利		<b>991,808</b>	884,016
稅項	6	<b>(170,052)</b>	(116,712)
年內溢利及全面收入總額	7	<b>821,756</b>	767,304
每股盈利－基本	8	<b>人民幣99分</b>	人民幣93分

# 綜合財務狀況報表

於二零二零年十二月三十一日

	附註	二零二零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
非流動資產			
物業、廠房及設備		776,781	456,746
預付租賃款項		153,496	62,078
無形資產		2,165	317
商譽		91,663	58,479
遞延稅項資產	10	6,633	7,481
		<u>1,030,738</u>	<u>585,101</u>
流動資產			
存貨		191,925	136,308
貿易應收款項	11	6,956	5,873
應收票據	11	263,761	75,588
預付款項、按金及其他應收款項		94,670	62,130
已抵押銀行存款		35,068	86,739
銀行結餘及現金		2,349,021	2,318,189
		<u>2,941,401</u>	<u>2,684,827</u>
流動負債			
貿易應付款項	12	167,760	138,451
應付票據	12	35,068	86,739
其他應付款項及應計費用		399,367	293,830
應付關連公司款項		9,020	9,011
遞延收入	13	2,600	550
稅項負債		52,943	19,266
		<u>666,758</u>	<u>547,847</u>
淨流動資產		<u>2,274,643</u>	<u>2,136,980</u>
資產總值減流動負債		<u>3,305,381</u>	<u>2,722,081</u>
非流動負債			
遞延稅項負債	10	1,138	—
遞延收入	13	74,666	—
		<u>75,804</u>	<u>—</u>
		<u>3,229,577</u>	<u>2,722,081</u>
資本及儲備			
股本		87,662	87,662
儲備		3,141,915	2,634,419
總權益		<u>3,229,577</u>	<u>2,722,081</u>

附註：

## 1. 一般資料

本公司乃公眾有限公司，於二零零二年八月十四日根據開曼群島公司法(二零零一年第二次修訂)第二十二章，在開曼群島登記為受豁免有限公司，其股份一直於香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)主板上市。本公司的最終控股公司為富威投資有限公司，而該公司為於英屬維爾京群島(「英屬維爾京群島」)註冊成立的有限公司。本公司的註冊辦事處及主要營業地點的地址披露於本年報「公司資料」一節。

綜合財務報表以本公司的功能貨幣人民幣(「人民幣」)呈列。

本公司乃投資控股公司，其附屬公司主要從事中藥產品研究及開發，製造及買賣。

## 2. 應用新訂及經修訂國際財務報告準則(「國際財務報告準則」)

於本年內，本集團已採納下列由國際會計準則委員會(「國際會計準則委員會」)及國際會計準則委員會轄下設立的國際財務報告準則詮釋委員會(前稱國際財務報告詮釋委員會(「國際財務報告詮釋委員會」))所頒佈的新訂及經修訂準則、修訂及詮釋(下文統稱「新訂及經修訂國際財務報告準則」)。

國際財務報告準則(修訂)	二零零九年頒佈的國際財務報告準則的改進
國際財務報告準則(修訂)	國際財務報告準則第5號的修訂(作為 二零零八年頒佈的國際財務報告準則 的改進的一部分)
國際會計準則第27號 (二零零八年經修訂)	綜合及獨立財務報表
國際會計準則第39號(修訂)	合資格對沖項目
國際財務報告準則第2號(修訂)	集團以現金結算的股份付款交易
國際財務報告準則第3號 (二零零八年經修訂)	業務合併
國際財務報告詮釋委員會第17號	向擁有人派發非現金資產

採納新訂及經修訂國際財務報告準則對本集團目前或過往會計期間的綜合財務報表並無重大影響。

### 國際會計準則第17號「租賃」的修訂

作為於二零零九年頒佈的國際財務報告準則改善的一部分，國際會計準則第17號「租賃」已就租賃土地的分類予以修訂。修訂國際會計準則第17號前，本集團須將租賃土地分類為經營租約，並於綜合財務狀況報表呈列為預付租賃土地款項。修訂國際會計準則第17號已刪除有關規定。該修訂規定租賃土地須以國際會計準則第17號所載一般原則為基準分類，該基準為是否已將租賃資產擁有權的絕大部份風險及回報撥歸承租人。

根據修訂國際會計準則第17號所載的過渡性條文，本集團根據於租約開始時已存續的資料，重新評估於二零一零年一月一日尚未到期的租賃土地的分類。採納國際會計準則第17號「租賃」的修訂對綜合財務報表並無重大影響。

## 已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂國際財務報告準則

本集團並無提早採納下列已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂國際財務報告準則。

國際財務報告準則(修訂)	二零一零年頒佈的國際財務報告準則的改善 <sup>1</sup>
國際財務報告準則第7號(修訂)	披露－轉移財務資產 <sup>3</sup>
國際財務報告準則第9號	財務工具 <sup>4</sup>
國際會計準則第12號(修訂)	遞延稅項：收回有關資產 <sup>5</sup>
國際會計準則第24號(二零零九年經修訂)	關連人士披露 <sup>6</sup>
國際會計準則第32號(修訂)	供股發行分類 <sup>7</sup>
國際財務報告詮釋委員會－詮釋第14號(修訂)	最低資金需求的預付款 <sup>6</sup>
國際財務報告詮釋委員會－詮釋第19號	以股本工具清償財務負債 <sup>2</sup>

- 1 於二零一零年七月一日或二零一一年一月一日或之後開始的年度期間生效(如適用)。
- 2 於二零一零年七月一日或之後開始的年度期間生效。
- 3 於二零一一年七月一日或之後開始的年度期間生效。
- 4 於二零一三年一月一日或之後開始的年度期間生效。
- 5 於二零一二年一月一日或之後開始的年度期間生效。
- 6 於二零一一年一月一日或之後開始的年度期間生效。
- 7 於二零一零年二月一日或之後開始的年度期間生效。

本公司董事預期應用上述新訂或經修訂準則、修訂或詮釋對綜合財務報表並無重大影響。

### 3. 營業額及分類資料

#### 營業額

營業額指出售中藥產品的已收及應收款項淨額。

#### 營運分類

本集團的營運被視為單一分類，即從事中藥產品研究及開發、製造及買賣之企業。主要營運決策人(本集團董事會主席)審閱本集團整體收益及年度溢利以作業績評估及資源分配。並無呈列分類資產或分類負債之分析，原因為有關資料並非定期提交予主要營運決策人。因而，本集團業務構成單一可報告分類。

### 4. 投資收入及收益

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
銀行存款利息	45,667	46,060
來自持作買賣投資的收益淨額	-	85
	<u>45,667</u>	<u>46,145</u>

截至二零零九年十二月三十一日止年度，本集團已出售其所有持作買賣投資。

## 5. 淨匯兌收益

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
由於澳元(「澳元」)兌人民幣匯率的變動而產生的匯兌收益	16,304	134,066
由於港元(「港元」)兌人民幣匯率的變動而產生的匯兌虧損	(13,994)	(8,716)
	<u>2,310</u>	<u>125,350</u>

## 6. 稅項

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
支出包括：		
即期稅項－中國企業所得稅		
本年度	166,518	116,483
去年撥備不足(超額)	2,788	(954)
	<u>169,306</u>	<u>115,529</u>
遞延稅項(附註10)	746	1,183
	<u>170,052</u>	<u>116,712</u>

就中國稅項而言，中國企業所得稅(「中國企業所得稅」)撥備乃按本年度的適用稅率估計的應課稅收入計算。

根據中華人民共和國企業所得稅法(「企業所得稅法」)及企業所得稅法實施細則，中國附屬公司的稅率由二零零八年一月一日起為25%。

根據國稅函(2009)203號，適用於神威藥業有限公司、河北神威藥業有限公司及神威藥業(張家口)有限公司的中國企業所得稅率為兩個年度應課稅收入的15%。

根據藏政發(2008)78號及藏政發(2011)14號，截至二零零九年十二月三十一日止年度，適用於西藏神威藥業有限公司的中國企業所得稅率為12%，而於二零一零年至二零二零年則為其應課稅收入的15%。

## 7. 年度溢利

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
年度溢利已扣除下列項目：		
呆壞賬撥備	2,087	—
無形資產攤銷	495	3
核數師酬金	1,896	1,690
物業、廠房及設備的折舊	52,532	45,324
出售物業、廠房及設備的虧損	67	—
有關土地使用權的經營租約租金	3,302	1,267
退休金成本(包括董事退休金成本)	19,012	13,233
租賃物業經營租約的租賃開支	2,558	1,929
員工成本(退休金成本除外)(包括董事酬金)	134,060	113,548
及已計入下列項目：		
出售物業、廠房及設備的收益	—	334
政府補助(包括在其他收入)(附註)	75,965	55,209

附註：政府補助指本公司附屬公司自中華人民共和國(「中國」)當地政府所收取的款項。於二零一零年，政府補助中(a)人民幣69,886,000元(二零零九年：人民幣48,429,000元)乃本集團所收取於中國有關地區進行業務發展及拓展的獎勵；及(b)人民幣6,079,000元(二零零九年：人民幣6,780,000元)乃有關研究活動完成後所確認的遞延收入(附註13)。

## 8. 每股盈利

本公司擁有人應佔每股基本盈利的計算方法乃根據下列數據計算：

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
就計算每股基本盈利的盈利	821,756	767,304
		普通股數目
	二零一零年	二零零九年
就計算每股基本盈利的普通股加權平均數	827,000,000	827,000,000

由於本公司並無任何已發行潛在普通股，因此並無呈列每股攤薄盈利。

## 9. 股息

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
年內確認為分派的股息：		
二零零九年就每股人民幣12分 (二零零八年：人民幣12分)所支付的末期股息	99,240	99,240
二零零九年就每股人民幣15分 (二零零八年：零)所支付的特別股息	124,050	—
二零一零年就每股人民幣11分 (二零零九年：人民幣10分)所支付的中期股息	90,970	82,700
	<u>314,260</u>	<u>181,940</u>

### 擬派股息

擬派末期股息每股人民幣12分 (二零零九年：人民幣12分)	99,240	99,240
擬派特別股息每股人民幣17分 (二零零九年：人民幣15分)	140,590	124,050
	<u>239,830</u>	<u>223,290</u>

董事建議就截至二零一零年十二月三十一日止年度末期股息每股人民幣12分(二零零九年：人民幣12分)及特別股息每股人民幣17分(二零零九年：人民幣15分)，將於二零一一年六月八日派付予二零一一年五月三十一日名列本公司股東名冊的股東，惟須待股東在應屆股東週年大會批准後方可作實。有關股息並無在綜合財務報表列作負債。

以港元支付的現金股息將按二零一一年三月二十三日上午十時三十分銀行所報的遠期匯率(人民幣1元 = 1.1871港元)由人民幣換算。因此，於二零一一年六月八日應付金額為：

擬派股息： 末期 – 每股人民幣12分；每股約0.1425港元  
特別 – 每股人民幣17分；每股約0.2018港元

## 10. 遞延稅項

就呈列綜合財務狀況報表而言，若干遞延稅項資產及負債已予以抵銷。以下為就財務報告而作出的遞延稅項結餘分析：

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
遞延稅項資產	6,633	7,481
遞延稅項負債	(1,138)	—
	<u>5,495</u>	<u>7,481</u>

以下為本年度及去年已確認的主要遞延稅項負債及資產及其變動。

	加速稅項折舊 人民幣千元	其他 人民幣千元	總計 人民幣千元
於二零零九年一月一日	5,799	2,865	8,664
於損益賬扣減	(146)	(1,037)	(1,183)
於二零零九年十二月三十一日	5,653	1,828	7,481
於損益賬扣減	(44)	(702)	(746)
收購附屬公司	—	(1,240)	(1,240)
於二零一零年十二月三十一日	<u>5,609</u>	<u>(114)</u>	<u>5,495</u>

於報告期末，本集團可用作抵銷未來溢利的未動用稅項虧損為約人民幣82,696,000元(二零零九年：人民幣74,915,000元)。由於難以預計未來溢利來源，故此對該稅項虧損並無確認遞延稅項資產。未確認稅項虧損人民幣2,984,000元將於二零一五年到期。其他稅項虧損可無限期結轉。

根據中國企業所得稅法，由二零零八年一月一日起，就中國附屬公司賺取的溢利所宣派的股息須繳納預扣稅。在綜合財務報表中，並無就中國附屬公司的累計溢利的暫時差額人民幣1,819,653,000元(二零零九年：人民幣998,862,000元)作出遞延稅項撥備，原因是本集團有能力控制撥回暫時差額的時間，亦有可能不會在可見將來撥回暫時差額。

## 11. 貿易應收款項及應收票據

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
貿易應收款項	9,043	5,873
減：呆賬撥備	(2,087)	—
	<u>6,956</u>	<u>5,873</u>
應收票據	263,761	75,588
	<u>270,717</u>	<u>81,461</u>

本集團一般向其貿易客戶批出六個月至一年的信貸期。於報告期末的貿易應收款項及應收票據(扣除呆賬撥備)按發票日期呈列的賬齡分析如下。

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
0至180日	<u>270,717</u>	<u>81,461</u>

在接納任何新客戶前，本集團會委任一組特別團隊，以監察潛在客戶的信貸質素，並按個別客戶而訂定信貸限額，而該信貸限額會每年檢討。除於二零一零年已確認的呆賬撥備人民幣2,087,000元外，客戶的信貸質素自初始獲批信貸日期起並無其他不利變動。所有貿易應收款項並非屬過期。

### 呆賬撥備總額的變動

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
一月一日	—	—
已確認減值虧損	<u>2,087</u>	—
十二月三十一日	<u>2,087</u>	—

呆賬撥備包括已個別減值之總結餘為人民幣2,087,000元(二零零九年：零)之貿易應收款項，其或已被清盤或出現財政困難。本集團並無就該等結餘持有任何抵押品。

## 12. 貿易應付款項及應付票據

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
貿易應付款項	167,760	138,451
應付票據	35,068	86,739
	<u>202,828</u>	<u>225,190</u>

於報告期末，本集團的貿易應付款項及應付票據賬齡分析如下：

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
六個月內	175,947	210,768
超過六個月但於一年內	5,521	4,013
超過一年但於兩年內	12,828	8,699
超過兩年	8,532	1,710
	<u>202,828</u>	<u>225,190</u>

貿易應付款項及應付票據主要包括貿易採購及持續成本的未償款項。就貿易採購所獲的平均信貸期為兩個月至六個月不等。

### 13. 遞延收入

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
於一月一日	550	6,980
年內增加	82,795	350
確認為其他收入	(6,079)	(6,780)
	<hr/>	<hr/>
於十二月三十一日	<b>77,266</b>	<b>550</b>
	<hr/>	<hr/>
就報告而言分析為		
流動負債	2,600	550
非流動負債	74,666	—
	<hr/>	<hr/>
	<b>77,266</b>	<b>550</b>
	<hr/>	<hr/>

於二零一零年十二月三十一日的遞延收入包括就若干新產品的研究及開發開支已收的政府補助人民幣2,600,000元(二零零九年：人民幣550,000元)。倘相關研究未能順利完成，則須償還有關補助，故該補助確認為遞延收入。有關款項將於相關研究成功完成時於損益賬確認。

於二零一零年，本集團就開發項目(包括於中國四川省邛崃醫藥產業園興建生產物業及收購廠房及機器)收取政府補助人民幣74,666,000元，該補助乃確認為遞延收入，並資產可用作管理層的擬定用途時於相關資產的可用年期以系統方式計入損益賬。倘該補助未用於開發項目，則本集團須償還有關補助。

## 管理層討論及分析

### 業務回顧

憑借本集團卓越的品牌、優質的產品、嚴謹的經營策略和全體員工的努力，本集團的營業額持續增長。於二零一零年，本集團共錄得營業額人民幣2,038,379,000元，較去年上升24.8%。各劑型營業額及同比增長率如下：

	營業額	增長率	營業額比例
注射液	人民幣1,275,134,000元	36.9%	62.6%
軟膠囊	人民幣385,773,000元	-1.1%	18.9%
顆粒劑	人民幣327,686,000元	17.1%	16.1%
其它劑型	人民幣49,786,000元	57.9%	2.4%

本集團二零一零年年度溢利為人民幣821,756,000元，較去年增長7.1%。年度溢利增長主要來自各產品銷量的增長及經營溢利的上升。

### 注射液產品

於二零一零年，本集團售出注射液產品人民幣1,275,134,000元，較去年增長約36.9%，其中清開靈注射液的增長最大，是本集團的主打產品。於二零一零年期間，注射液產品佔營業額約62.6%，而於去年則佔營業額約57.1%。

醫療市場對中藥注射液的需求持續增長。本集團整體注射液年產能力現達約20億支。以銷售量及生產能力計，相信是目前中國最大中藥注射液生產商，旗下多個中藥注射液產品均被列為「國家中藥保護品種」及「優質優價」產品。同時，本集團在建的新中藥注射液車間，預期將於二零一一年末竣工，完成後總產能預計將由現在每年約20億支增加至每年約32億支。

二零零九年七月，國家藥監局「國家藥監局」為提高中藥注射液的生產及質量控制水平，全面開展生產及質量控制環節的風險排查，制定了《中藥注射劑安全性再評價質量控制要點》及《中藥注射劑安全性再評價基本技術要求》等一系列的有關法規，並全面啟動中藥注射液再評價工作。本集團認為，國家的中藥注射液再評價工作將大幅提升對中藥注射液生產技術及質量標準的要求，每個品種的再評價研究投入在數百萬至上千萬元。工藝水平落後、質量難以保證、產量低、無力開展再評價的中藥注射液生產企業將被淘汰，中藥注射液行業的入門門坎從此亦大幅提高，質量將有明顯提高，中藥注射液的良好療效將重新獲得市場認可，本集團所擁有的中藥注射液質量、成本、規模、品牌優勢將更為突顯。

來年本集團將繼續加大終端建設及進一步強化終端市場推廣力度，確保中藥注射液產品來年獲得更理想增長。

## 軟膠囊產品

本集團軟膠囊產品於年內錄得銷售總額約人民幣385,773,000元，比去年下跌約1.1%。主要原因是五福心腦清軟膠囊及清開靈軟膠囊之銷售額比去年均有下跌。五福心腦清軟膠囊之銷售額下跌的主要原因是二零零九年未曾與銷量劇增的清開靈注射液同時搭售，市場在二零一零年尚有部分存貨需要消化。清開靈軟膠囊的銷售額下跌主要原因是市場對清開靈注射液的需求大幅提升，所以清開靈軟膠囊的生產和銷售均有影響。

軟膠囊產品於二零一零年佔總營業額18.9%，而去年為23.9%。本集團整體軟膠囊產品年產量約達35億粒。本集團相信，以銷售量及生產能力計，本集團是目前中國最大中藥軟膠囊生產商。

來年本集團將繼續加大品牌宣傳和市場推廣力度，令本集團軟膠囊產品恢復正常的業務增長。

## 顆粒劑產品

於二零一零年期間，本集團生產的顆粒劑產品廣受大眾歡迎。銷售額比去年上升約17.1%至人民幣327,686,000元。其中神苗牌小兒清肺化痰顆粒及小兒化痰止咳顆粒銷售額均比去年有所上升。銷售額增長主要是由於本集團統一以「神苗」為兒童用藥品牌及定位，亦加大廣告宣傳和市場推廣力度，使得神苗牌兒童用藥市場份額增加。

於二零一零年期間，顆粒劑產品佔集團總營業額16.1%，而於二零零九年則佔營業額17.1%。

本集團的新綜合製劑車間於二零一零年底完工，本集團顆粒產品年生產能力現達約34億袋。本集團相信，以銷售量及生產能力計，本集團是目前中國最大中藥顆粒產品生產商。

## 主要產品

本集團在二零一零年銷售金額超過一億元的產品共有五種：清開靈注射液、參麥注射液、舒血寧注射液、五福心腦清軟膠囊及小兒清肺化痰顆粒。

**清開靈注射液－應用廣泛的廣譜抗病毒用藥，供治療病毒性疾病，包括呼吸道感染、肝炎、肺炎、腦出血及腦血栓等**

本集團的清開靈注射液於本年銷售額較去年上升超過50%，是本集團的主打產品。

清開靈注射液為國家基本醫療保險及工傷保險目錄藥品，被國家中醫藥管理局定為中醫臨床急症科必備藥，亦被國家衛生部列入為「治療人禽流感診療方案治療用藥」及《甲型H1N1流感診療方案》中，臨床使用廣泛。本集團生產的清開靈注射液被國家列入為「優質優價」及「高新科技產品目錄」，是著名的抗病毒用藥。本集團相信，以銷售量和銷售額計，本集團是中國目前最大的清開靈注射液生產商。

清開靈注射液年內被國家衛生部列入「基本藥物目錄」。本集團相信，隨著國家大力投入建設新型農村合作醫療體系及城鎮居民基本醫療保險及全面推行「基本藥物目錄」，清開靈注射液的市場需求預期將相應大增。本集團將進一步加強終端網絡的覆蓋和滲透，強化終端市場推廣力度，清開靈注射液將持續強勁增長。

### **參麥注射液－供治療休克、冠心病、病毒性心肌炎及心肺疾病**

於二零一零年本集團的參麥注射液銷售額比去年上升。

本集團生產的參麥注射液為「國家基本醫療保險及工傷保險目錄藥品」，亦被國家衛生部列入「治療人禽流感診療方案治療用藥」及「基本藥物目錄」內。

本集團相信，以銷售量計，本集團是中國目前最大的參麥注射液生產商。本集團之參麥注射液臨床使用量大，在廣大醫生和醫療機構中有較高知名度。隨著國家大力投入建設新型農村合作醫療體系及城鎮居民基本醫療保險及全面推行「基本藥物目錄」，市場對參麥注射液的需求定將繼續提高。

本集團將繼續借助該產品已有的品牌和針對性的營銷策略實施，以增加潛力市場滲透率和佔有率，確保該產品來年獲得更理想增長。

### **舒血寧注射液－供治療缺血性心腦血管疾病、冠心病、心絞痛、腦栓塞、腦血管痙攣**

於二零一零年本集團的舒血寧注射液銷售額比去年上升。

本集團的舒血寧注射液被國家列入為「國家中藥保護品種」及「優質優價」產品，並為「國家基本醫療保險及工傷保險目錄藥品」。為現有心腦血管藥品中的一線用藥。憑借本集團在中藥注射液生產技術優勢及規模經濟效益，本集團將繼續加強終端市場覆蓋及推廣力度，發展戰略性經銷商及優化管道結構，使舒血寧注射液持續強勁增長。

## **五福心腦清軟膠囊－供預防及治療冠心病、腦動脈硬化症、中風、半身不遂、腦梗塞、心絞痛及高脂血症**

本集團的五福心腦清軟膠囊於本年銷售額較去年稍為下跌。

五福心腦清軟膠囊是國內十大心腦血管中藥之一，是同類心腦血管疾病治療用藥中，平均日服用價格最低的產品之一，深受廣大群眾喜愛。本集團的「五福」商標年內被認定為「中國馳名商標」。本集團相信，以銷售量和銷售額計，本集團是中國目前最大的五福心腦清軟膠囊生產商。

本集團將不斷加強終端投入及「五福」品牌的推廣活動，令該產品受益於市場需求而銷量增長。

## **小兒清肺化痰顆粒－供治療兒童呼吸道感染疾病**

小兒清肺化痰顆粒於二零一零年的銷售額比去年上升。

小兒清肺化痰顆粒為「國家中藥保護品種」，療效顯著，並成為國內首個專門用於兒童甲型H1N1流感的治療用藥，為兒童止咳用藥的優秀品牌。本集團相信，小兒清肺化痰顆粒是國內兒童止咳化痰類中藥的第一品牌和銷量最大的品種。本集團將繼續加強廣告宣傳投入以及聯同連鎖藥房舉辦推廣活動，確保其銷售勢頭持續增長。

## **其他產品**

### **藿香正氣軟膠囊－供預防及治療中暑、腹部脹痛、嘔吐洩瀉、水土不服**

於二零一零年期間，藿香正氣軟膠囊銷售金額比去年上升。

藿香正氣軟膠囊屬「國家基本醫療保險及工傷保險目錄藥品」，亦被國家衛生部列入「治療人禽流感診療方案治療用藥」及《甲型H1N1流感診療方案》中。由於其效用顯著及軟膠囊產品的較高吸收率，藿香正氣軟膠囊是非常受歡迎的非處方中藥。本集團相信，藿香正氣軟膠囊是國內同類中藥的第一品牌和銷量最大的品種。

來年本集團將繼續增強終端市場覆蓋及拉動，加強發展戰略性經銷商及連鎖藥店已拓展其市場範圍，加大廣告宣傳投入，確保藿香正氣軟膠囊銷售增長能再上一層樓。

## **黃芪注射液－供治療病毒性心肌炎、心功能不全及肝炎**

黃芪注射液於二零一零年銷售金額比去年上升。

黃芪注射液為「國家基本醫療保險及工傷保險目錄藥品」。本集團生產的黃芪注射液被國家列入為「高新技術產品」。病毒性心肌炎發病率近年來呈上升趨勢，黃芪注射液對病毒性心肌炎有較好的療效，市場對黃芪注射液需求殷切，本集團將繼續加強終端市場覆蓋及推廣力度，來年黃芪注射液將持續增長。

## **清開靈軟膠囊－供治療高燒、病毒性感冒及呼吸道感染**

清開靈軟膠囊於年內銷售額較去年有所下跌。

清開靈軟膠囊既是處方藥又是非處方藥，屬雙跨品種，亦為「工傷保險目錄藥品」，被國家衛生部列入「治療人禽流感診療方案治療用藥」。

藉本集團清開靈注射液的品牌協同效應，來年本集團將繼續加大廣告宣傳和市場推廣力度，加強發展戰略性經銷商及連鎖藥店已拓展其市場範圍，確保其銷售增長。

## **收購附屬公司**

本集團在二零一零年四月份簽署協議收購張家口長城藥業有限責任公司，後改名為神威藥業(張家口)有限公司(「神威張家口」)，作價為人民幣55,424,600元，收購價以其淨資產作為參考。其主要產品為滑膜炎顆粒、複方甘草片和複方麝香注射液等。為了提升神威張家口的生產技術和提高產品質量，該公司自收購後便進行技術改造，加強管理，開展人員培訓，並已於二零一零年七月回復生產。集團會致力將其產品納入集團的全國性銷售網路內，以拓展銷售。

此外，集團於二零一零年四月份簽署協議收購四川康利托製藥有限公司「康利托製藥」及其持有的附屬公司成都康利托科技有限公司(「康利托科技」)，總作價為人民幣15,000,000元。收購價以其淨資產作為參考。主要產品為香丹注射液。康利托製藥及康利托科技擁有地緣優勢，位處中國西部，為未來集團發展的重要地區。

## 資本開支

為配合來年預期醫藥市場的殷切需求，本集團已經啟動興建神威現代中藥產業園項目，打造國內技術水平最高、規模最大的現代中藥生產基地。目前，多個項目正在加緊建設，包括中藥提取車間、注射液車間，連同總部新綜合辦公大樓等。於二零一一年的投資金額約人民幣6億元。

同時，本集團在建的大型中藥提取車間及中藥注射液車間，將再一次加大中藥提取產能約10,000噸及中藥注射液產能約12億支。車間均按新版GMP標準設計建設，總投資金額分別約為人民幣3.5億元及人民幣2.5億元，預期於二零一一年內完成。

## 研究及開發

目前，本集團有十種新產品研究項目正進行藥學及臨床試驗，其中三種用作治療心血管疾病、兩種用作治療泌尿生殖系統、一種用作治療消化系統、一種用作治療婦科疾病、一種用作治療骨科、一種癌症輔助藥物和一個與澳大利亞一所大學的共同研發的治療老年癡呆新藥項目，正如期進行。現時有兩個已上市的产品正在做上市後再評價。本集團亦成立了一個工作小組研究新藥項目的立項工作。

於年內，神威藥業有限公司及河北神威藥業有限公司雙雙通過認定評審，成為河北省高新技術企業。

本集團於北京廊坊燕郊開發區的新研發大樓已完成並正在安裝設備。年內研發人員可遷入使用。

為了中藥注射劑產品質量的不斷升級，神威於年內申報成為河北省唯一的「中藥注射劑工程技術研究中心」。

## 專利申請

本集團不斷加強中藥知識產權保護工作，年內獲得國家知識產權局授權四項發明專利。

目前為止，本集團共有十八個專利發明及共有十一個正被評審的專利申請。

## 中藥保護

截至二零一零年十二月三十一日止，本集團共有九個產品被列為國家中藥品種保護，其中包括舒血寧注射液、冠心寧注射液及小兒清肺化痰顆粒。

## 未來展望

在經濟增長、新醫改、人口老齡化、城鎮化、基層需求充分釋放以及消費升級的共同作用下，中國醫藥行業步入行業快速發展的「黃金十年」。根據國家藥監局南方所的測算，未來十年，中國醫藥工業總產值的年複合增長率有望達到22%，高於國內生產總值增速一倍以上，到二零一九年將達到73,813億元。在需求方面，未來十年，中國藥品市場也將保持20%左右的年複合增長率，到二零二零年中國有望成為僅次於美國的全球第二大藥品市場。

二零一零年，中國醫藥行業發展迅速，國家政府已落實並分階段投入8,500億人民幣以完善醫療保障體系。隨著醫療衛生制度改革逐步落實，國家基本藥物目錄和各省市藥品招標工作的全面啟動，醫藥市場將進一步擴容。

近兩年，國家推出一系列醫藥行業政策，隨著醫改推進和十二五規劃出台，預期將有更多政策出台，短期來看，政策是決定醫藥行業增速的核心因素。各細分領域的龍頭企業將通過分享行業較高增速、搶佔淘汰者市場份額、併購擴張三條路徑保持成長。

第十二個五年計劃期間，國家政府支持中醫藥事業發展，培育現代中藥產業，不斷加大對中藥產業的扶持力度，二零一零年十一月，國家相繼出台《關於加快醫藥產業結構調整的意見》等一系列政策扶持中藥企業發展，對中藥產業提出「實現中藥現代化、國際化」、

「培育50個以上療效確切、物質基礎清楚、作用機理明確、安全性高、劑型先進、質量穩定可控的現代中藥」等目標，中藥注射劑作為中藥重要品種，符合中藥現代化發展方向，必然也將受益於國家對中藥產業的扶持與重視。

另一方面，由於種種不明朗因素，二零一零年是中國的醫藥最為複雜的一年。市場不斷傳出中國發展和改革委員會要對「基本藥物目錄」內的藥品零售價格進行調整的消息，其中在十一月份已出台對部分西藥的降價。二零一零年十二月，國家發改委公布了513個規格的基本藥物代表劑型規格品基層平均採購價格，並表示正在對獨家品種以及經多次集中採購價格已基本穩定且供應充足的基本藥物由國家統一定價。

新版GMP亦在二零一一年出台及由二零一一年三月一日起實施，使現代中藥質量更有保證。新版GMP借鑒歐盟、美國食品暨藥物管理局、世界衛生組織的GMP標準，較舊版大大提高。特別是在中藥注射液等無菌製劑硬件上有很大提高，強調生產過程的無菌、淨化要求，潔淨級別提高，廠房、設備需要投入大筆資金進行更新改造；在軟性上，對人員管理、偏差處理、質量管理、供應商審計等要求也有很大提高。通過對硬件設施、配套軟件、工作流程規範等的提升，對企業規模、成本控制能力和經營水平提出了更高要求。預計企業改造將投入數百萬元至上千萬元，微利、虧損企業將無力支撐。未來3-5年新版GMP的強制推行，將提高行業競爭門檻、淘汰小型藥企，有助於解決制藥企業多小散亂的現狀，促進行業規範性發展和集中度提升。

二零一零版藥典自去年十月起執行，藥品的質量標準普遍提升，有力淘汰行業的落後產能。新藥典增加或完善中藥有效性檢查項目，大幅度增加了符合中藥特點的專屬性鑒別。對中藥注射劑的檢測方法和標準做了細化，全部增加了重金屬和有害元素限度標準，對安全性要求全面提高，增加了對產品安全性、有效性及質量可控性等方面的質控要求，對中藥注射劑的安全性問題必將起到積極的作用。新藥典的全面實施，將解決中藥企業存在的突出問題，如使用代用藥材、摻雜異物增重、染色摻假、以次充好、非藥用部分嚴重超標、水分灰分超標、含量差異大等情況，中藥產業的整合集中是大勢所趨。

目前，國內共有303家企業擁有134個中藥注射劑品種、1365個不同規格的批文。各企業生產和技術能力水平不一，中藥材提取工藝技術不盡相同，存在較多差異，大量品種存在低水平重複。通過這次中藥注射劑再評價，對全國中藥注射液生產企業樹立起一道「高門檻」，整個行業正由粗放狀態向「專業化、集約化、標準化」發展，助推中藥注射劑製造升級，可提高生產技術設備和質量標準，統一工藝規程，減少低水平重複生產，淨化中藥注射液市場，保證中藥注射劑質量邁上新台階，恢復和提高中藥注射液的良好聲譽。行業迎來洗牌時刻，預計只有少數優勢中藥注射液企業受益，取得快速發展。

中國醫療體制改革結構調整已經開始，改革的進行有利於規範市場。現代中藥市場將繼續快速增長。國家對醫療行業監管力度將進一步加強，我們相信在中藥市場的種種情況對大型藥企有利。具有規模優勢的醫藥企業市場佔有率將會增大。

隨著中國經濟的快速發展及中國人均收入的持續增加，全民健康意識的不斷提高，人口老化，促使人均用藥水平不斷提高。神威有能力把握行業劇變和洗牌機遇，充分運用行業政策，開展併購整合，擴大銷售規模和市場份額，為神威藥業和股東爭取最大的利益和回報。

## 流動資金及財務資源

於二零一零年十二月三十一日，本集團銀行存款折合約人民幣2,349,021,000元(二零零九年：人民幣2,318,189,000元)，主要包括約人民幣2,007,405,000元(二零零九年：人民幣1,627,649,000元)以人民幣計值。另外，相等於約人民幣341,435,000元及人民幣181,000元分別以港元及美元為貨幣單位(二零零九年：人民幣604,295,000元、人民幣84,621,000元及人民幣1,624,000元分別以澳元、港元及美元為貨幣單位)。除貿易及其它應付款外，本集團並無其他負債。

董事認為，本集團的財務狀況穩健，有足夠的財務資源應付其未來發展所需。

## 股東週年大會

本公司將於二零一一年五月三十一日星期二舉行應屆股東週年大會，而股東週年大會通告稍後將按聯交所證券上市規則(「上市規則」)規定的方式刊登及寄發。

## 暫停辦理股東登記

本公司將於二零一一年五月二十六日星期四至二零一一年五月三十一日星期二(包括首尾兩日)暫停辦理股東登記手續，期間不會辦理股份過戶登記手續。為確保股東獲得本公司應屆股東週年大會上出席、參與及投票的權利及符合獲派擬派末期股息及特別股息的資格，所有股份過戶文件連同有關股票，必須於二零一一年五月二十五日星期三下午四時三十分前，送抵本公司的香港股份過戶登記分處，香港中央證券登記有限公司，地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓1712-16室，方為有效。

## 購買、出售或回購股份

截至二零一零年十二月三十一日止年度，本公司及其任何附屬公司概無購回、出售或贖回本公司任何股份。

## 企業管治常規守則

本公司於截至二零一零年十二月三十一日止年度及截至本公佈刊發當日一直採用及遵守「上市規則」附錄14所載企業管治常規守則(「守則」)的原則，惟該守則第A.2.1條之偏離外，理由於下文論述。

守則第A.2.1條指明董事會主席(「主席」)與行政總裁的角色應有區分，並不應由一人同時兼任。主席與行政總裁之間職責的分工應清楚界定並以書面列載。本公司並無「行政總裁」職銜。行政總裁的職責由本公司總裁負責。

李振江先生現身兼公司主席及總裁兩職，其職責已清楚界定並以書面列載，並獲董事會通過。按集團目前之發展情形，董事會認為由同一人身兼公司主席及總裁，有利執行集團之商業策略和發揮集團之最高營運效益，惟董事會將不時檢討有關架構。當情況合適時，會考慮作出適當的調整。

## 遵守標準守則

本公司採納了上市規則附錄10所載的上市發行人董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」)作為董事買賣本公司證券之守則。經本公司向各董事作出具體查詢後，各董事確認，彼等於截至二零一零年十二月三十一日止財政年度一直遵守標準守則之規定。

## 審核委員會

審核委員會已經與本公司核數師一同審閱本集團截至二零一零年十二月三十一日止年度的經審核財務業績。

## 公佈其他資料

本公司年報載有董事會報告書、截至二零一零年十二月三十一日止年度的經審核綜合財務報表及公司管治報告，並將於二零一一年四月二十六日或之前在本公司網站([www.shineway.com.hk](http://www.shineway.com.hk))及聯交所網站([www.hkex.com.hk](http://www.hkex.com.hk))公佈。

## 致意

本公司取得的成績和本集團每位員工的努力是分不開的，在此我代表董事會，向一年來辛勤工作的全體員工致以誠摯的問候和崇高的敬意。

承董事會命  
中國神威藥業集團有限公司  
主席  
李振江

香港，二零一一年三月二十三日

於本公告刊發日期，執行董事包括李振江先生(主席)、王志華(別名王志花)女士、信蘊霞(別名信雲霞)女士及李惠民先生。而獨立非執行董事包括任德權先生、程麗女士及孫劉太先生。